

BYABLADE

Norra Sibbo Ungdomsförening rf.

www.norrasibbouf.fi



Hej!

Då senaste Byablad skrevs var vi mitt uppe i förberedelserna för den 22:a Höstdansen. Nu kan vi konstatera att vi har dansen bakom oss och att den igen blev riktigt lyckad på alla sätt! Varmt Tack till både er som kom för att dansa och er som hjälpte till med talkokraft!

NSU erbjuder som bekant en bred verksamhet i olika intresserikningar men önskar också nya idéer och nya krafter för vår fortsatta verksamhet. Därför är just du varmt välkommen till höstmötet för att säga din åsikt. Det är på höstmötet vi behandlar nästa års verksamhetsplan och budget och det är nu det är dags att vara verksam! Det känns inte så uppbyggande för oss i styrelsen att sedan efteråt höra åsikter ”på byn” om ekonomin eller hurudana evenemang det borde ordnas! Tillsammans kan vi göra det!

Otroligt nog är adventstiden snart här och det är dags att klä julgranen och tända adventsljusstakarna på Viljan.

Vi önskar er alla, både yngre och äldre, varmt välkomna att inleda jultiden med föreningens julfest den första advent!

NSU:s styrelse



Hei!

Edellistä Byabladettia kirjoitettaessa oli 22:n Syystanssien järjestelyt täydessä vauhdissa. Nyt voimme todeta, että meillä on tanssit tanssittu ja taas kerran onnistuimme kaikin tavoin. Suurkiitos tanssijoille sekä talkooväelle!

NSU tarjoaa tunnetusti toimintaa laajalla skaalalla, joten tarvitsemme uusia ideoita toiminnan kehittämiseksi sekä uutta voimaa toiminnan mahdollistamiseksi. Olet lämpimästi tervetullut syyskokoukseen ideoimaan ja ilmaisemaan mielipiteesi. Syyskokousessa käydään läpi ensi vuoden toimintasuunnitelma sekä budjetti. Toivomme että mahdollisimman moni pääsisi osallistumaan kokoukseen ja näin vaikuttaa ensi vuoden toimintaan josta voimme kaikki olla ylpeitä. Yhdessä saamme sen tehtyä!

Uskokaa tai älkää, mutta adventti on kohta täällä ja on aika pukea joulukuusi juhlaasuunsa ja sytyttää adventtikynttilät Viljanilla. Toivotamme teille, nuorille sekä vanhoille, hyvää joulunalusaikeaa joka alkaa ensimmäisenä adventtina yhdistyksemme joulujuhlalla!

NSU:n hallitus

Du som vill vara med i Luciafölje på julfesten,

kom till Viljan to 23.11. kl. 18-19.30 så planerar vi vidare.

Vi träffas också to 30.11. kl. 18-19.30.

Julfestövningarna inleds redan to 9.11. kl. 18-19.30, då koncentrerar vi oss
på andra julfestprogram och fortsätter öva 23.11. och 30.11.

Vill du uppträda med sång, musik, teater kom med!

Sinä joka haluat olla osa joulujuhlan Luciakulkuetta,

tule Viljanille to 23.11. klo 18-19.30 niin voimme suunnitella ohjelmaa.

Tapaamme myös to 30.11. klo 18-19.30.

Ensimmäiset joulujuhlaharjoitukset ovat torstaisin alkaen 9.11. klo 18.00-19.30, jolloin harjoittelemme muuta ohjelmaa. Seuraavat harjoitukset ovat
23.11. ja 30.11. samaan aikaan.

Jos haluat esittää laulua, musiikkia tai teatteria, tule mukaan!

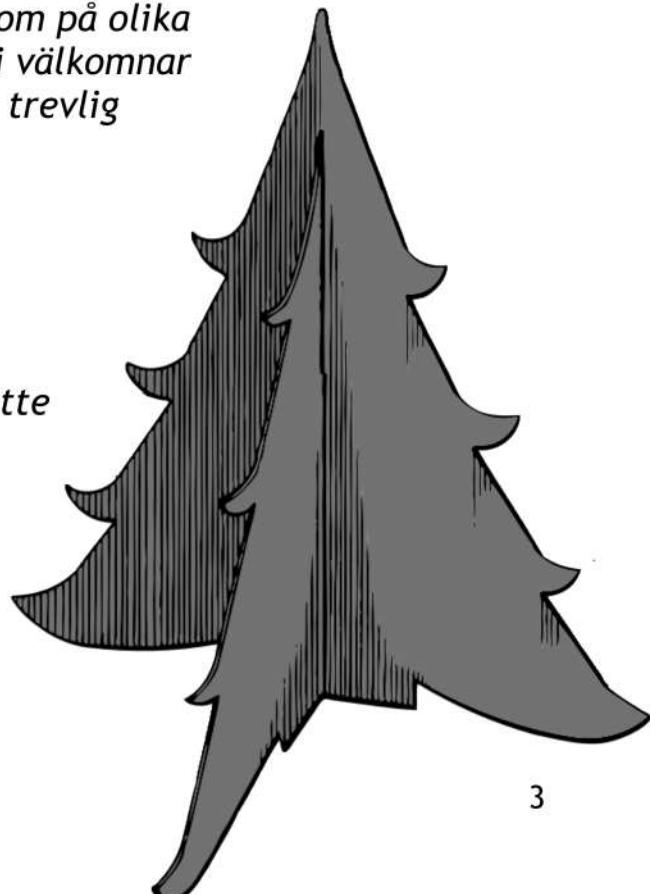


*Vi vill här i årets sista Byablad, Tacka alla som på olika
sätt ställt upp för föreningen under året! Vi välkomnar
er alla varmt till julfesten och önskar Er en trevlig
väntan på julen.*

Styrelsen för Norra Sibbo uf

*Haluamme tässä vuoden viimeisessä
Byabladetissa kiittää kaikkia teitä jotka olette
monin tavoin auttaneet yhdistystämme
kuluneen vuoden aikana. Toivotamme
kaikki tervetulleeksi joulujuhlaan ja
toivotamme mukavaa joulun odotusta.*

Norra Sibbo uf hallitus



JULFEST JOULUJUHLA

3.12. 16:00

På Viljan / Viljanilla

Lucia

Julgubbe

Musiikkia

Kahvia

Joulupukki

Kaffe

Allsång

Musik

Yhteislaulua

Hjärtligt Välkomna!
Tervetuloa!

Tag med en namnlös julklapp á 3€

Ota mukaan nimeton joululahja á 3€





Välkomna på Hudvårdskväll Tervetuloa Ihonhoitoiltaan

Plats: Föreningshuset Viljan
Paikka: Seuratalo Viljan

27.1.2018 klo. 15.00 - 20.00

På plats byns egen representant från Oriflame med alla produkter, vilka man även får prova på.
Även möjlighet att fråga om hudvård är möjligt.

Paikalla kylän oma Oriflame edustaja kaikkien tuotteiden kera, joita saa myös kokeilla.
Mahdollisuus saada ihonhoitoneuvontaa.

Arr/Järj: NSU Barn och Ungdom/Lapset ja nuoret



Teaterresa med buss till



ÅTTAN



Musikal av Benedict Zilliacus & Erna Tauro

Regi: Sixten Lundberg

Lördag 10.2.2018 kl.16

NSU-bussen startar kl. 14.45 från Viljan

Biljett och buss endast 25 euro/person, betalas i bussen!

(det förmånliga priset är en julklapp till er från Nsu)

Man kan och får gärna betala även med bankkort!

Reservera biljett av Ela 050 3007385

gärna redan idag (gärna sms) så vi vet hur många vi blir, senast 20.1.2018!



ALLA MARKÄGARE I VÅRA BYAR!

Norra Sibbo Ungdomsförening har för avsikt att upprätthålla skidspår i byarna inkommende vinter om vädrets makter så tillåter. Vi strävar till att hålla spåren möjligast permanenta från år till år.

Har du som markägare synpunkter beträffande spårdragningen ber vi dig kontakta B-C Oljemark senast 15.12. Tack på förhand!

KAIKKI MAANOMISTAJAT KYLISSÄMME!

Norra Sibbo uf:llä on taas tarkoitus ylläpitää hiihtolatuja kylissä tulevana talvena. Pyrimme pitämään ladut mahdollisimman muuttumattomina vuodesta toiseen.

Jos sinulla maanomistajana on toivomuksia latujen reitityksen suhteen pyydämme sinua ottamaan yhteyttä B-C Oljemarkiin viimeistään 15.12. Kiitos etukäteen!

**Gör som NSU,
Beställ julgranen av Stefan!
Försäljning/Myynti
16.-17.12. kl/klo 10 - 15
Stefan Lönnkvist 0400-304 191
Trankärrsvägen 17**





HÄNDELSEKALENDER TAPAHTUMAKALENTERI

Höstmöte torsdag 16.11 kl. 19.00 på Viljan.

Stadgeenliga ärenden. Nu är rätt tid att komma med och påverka!

Syyskokous torstaina 16.11 klo 19 Viljanilla.

Sääntömääräiset asiat. Nyt on oikea aika tulla mukaan vaikuttamaan!

9.11., 23.11., 30.11 .

Julfestprogramövning för barn och ungdomar
Lasten ja nuorten joulujuhlaharjoituksia

23.11., 30.11.

Luciaprogramövning / Luciaohjelman harjoituksia
Julfestprogramövning för barn och ungdomar /
Lasten ja nuorten joulujuhlaharjoituksia

3.12.

Julfest för hela familjen
Koko perheen joulujuhlat

27.1.

Oriflame Hudvårdskväll
Oriflame Ihonhoitoilta

10.2.

Teaterresa till Fallåker

